#### Welcome and Introduction

Miguel Rios

Universiteit van Amsterdam

March 31, 2019

Content



2 Natural Language Processing



Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts
- Grading

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts
- Grading
  - Report in groups of 3

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts
- Grading
  - Report in groups of 3
  - Project 1 50%

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts
- Grading
  - Report in groups of 3
  - Project 1 50%
  - Project 2 50%

- Github course page https://uva-slpl.github.io/nlp2/
- Syllabus
  - Slides
  - Reading material
- Projects
- Posts
- Grading
  - Report in groups of 3
  - Project 1 50%
  - Project 2 50%
- Lab starts April 10th check out the Posts for more info.

 Goal understanding of language Not only string or keyword matching

- Goal understanding of language Not only string or keyword matching
- End systems

- Goal understanding of language Not only string or keyword matching
- End systems
  - Classification: Text categorization, sentiment classification

- Goal understanding of language Not only string or keyword matching
- End systems
  - Classification: Text categorization, sentiment classification
  - Generation: Question answering, Machine Translation

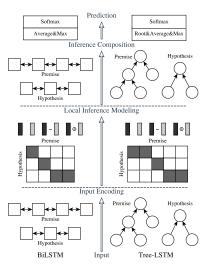
- Goal understanding of language Not only string or keyword matching
- End systems
  - Classification: Text categorization, sentiment classification
  - Generation: Question answering, Machine Translation
- Computational methods to learn more about how language works (Computational Linguistics)

 Textual entailment is defined as a directional relation between pairs of text expressions, the T Text, and the H Hypothesis.

- Textual entailment is defined as a directional relation between pairs of text expressions, the T Text, and the H Hypothesis.
- Systems decide for each entailment pair whether T entails H or not.

- Textual entailment is defined as a directional relation between pairs of text expressions, the T Text, and the H Hypothesis.
- Systems decide for each entailment pair whether T entails H or not.

T: The purchase of Houston-based LexCorp by BMI for \$2Bn prompted widespread sell-offs by traders as they sought to minimize exposure. H: BMI acquired an American company.



<sup>0</sup>[Chen et al., 2016]

#### Machine translation



Input sentence:	Translation (PBMT):	Translation (GNMT):	Translation (human):	
李克強此行將啟動中加 總理年度對話機制,與 加拿大總理社魯多聯行 兩國總理首次年度對 話。	Li Keqiang premier added this line to start the annual dialogue mechanism with the Canadian Prime Minister Trudeau two prime ministers held its first annual session.	Li Keqiang will start the annual dialogue mechanism with Prime Minister Trudeau of Canada and hold the first annual dialogue between the two premiers.	Li Keqiang wili initiate the annual dialogue mechanism between premiers of China and Canada during this visit, and hold the first annual dialogue with Premier Trudeau of Canada.	

#### Machine translation

#### Question answering

#### Task 1 Story

Story john went to the kitchen daniel travelled to the kitchen sandra journeyed to the kitchen john went to the bedroom mary went to the bedroom john journeyed to the garden daniel went back to the bedroom

Question

where is john

#### Answer

garden

#### Confidence

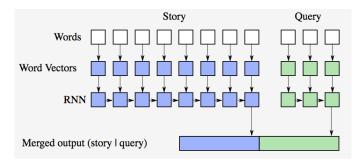
100.0%

#### Correct answer

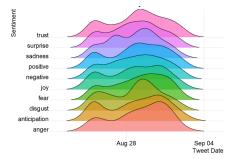
garden

Sentence	Hop 1	Hop 2	Hop 3
john went to the kitchen	0.002	0.000	0.000
daniel travelled to the kitchen	0.000	0.000	0.000
sandra journeyed to the kitchen	0.000	0.000	0.000
john went to the bedroom	0.025	0.000	0.000
mary went to the bedroom	0.000	0.000	0.000
sandra went back to the bedroom	0.000	0.000	0.000
john journeyed to the garden	0.973	1.000	1.000
daniel went back to the bedroom	0.000	0.000	0.000

#### Question answering



#### Sentiment classification

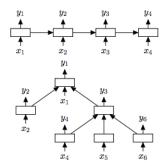


fun finally clean helpful true goodness art excited pretty footbal or excessive teach feeling happy found create deal excel excellent beautiful animated confidence

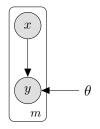
#### <sup>0</sup>https:

//www.edgarsdatalab.com/2017/09/04/sentiment-analysis-using-tidytext/

## Sentiment classification



## Graphical Models



• We have data inputs  $X = \langle x_1, \ldots, x_n \rangle$ , and the corresponding outputs  $Y = \langle y_1, \ldots, y_n \rangle$  generated by some unknown procedure

- We have data inputs X = (x<sub>1</sub>,..., x<sub>n</sub>), and the corresponding outputs Y = (y<sub>1</sub>,..., y<sub>n</sub>) generated by some unknown procedure
- which we assume can be captured by a probabilistic model with known probability (mass/density) function e.g.

$$p(y|x,\theta) = \operatorname{Cat}(y|f(x;\theta)), \tag{1}$$

- We have data inputs X = (x<sub>1</sub>,..., x<sub>n</sub>), and the corresponding outputs Y = (y<sub>1</sub>,..., y<sub>n</sub>) generated by some unknown procedure
- which we assume can be captured by a probabilistic model with known probability (mass/density) function e.g.

$$p(y|x,\theta) = \operatorname{Cat}(y|f(x;\theta)), \tag{1}$$

• y outputs computed by mapping from the input to the class probabilities with a neural network f parameterised by  $\theta$ 

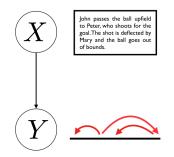
- We have data inputs X = (x<sub>1</sub>,..., x<sub>n</sub>), and the corresponding outputs Y = (y<sub>1</sub>,..., y<sub>n</sub>) generated by some unknown procedure
- which we assume can be captured by a probabilistic model with known probability (mass/density) function e.g.

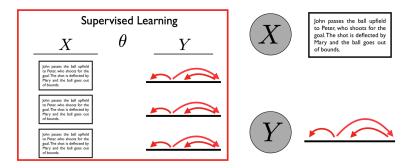
$$p(y|x,\theta) = \operatorname{Cat}(y|f(x;\theta)), \tag{1}$$

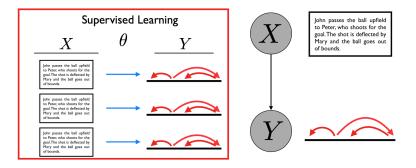
- y outputs computed by mapping from the input to the class probabilities with a neural network f parameterised by  $\theta$
- Goal estimate parameters that assign maximum likelihood to observations

# xyParsingSentenceSyntactic treeMachine translationSourceTarget translationNLIText and HypohtesisEntailment relation









Maximum likelihood estimation tells you which loss to optimise (i.e. negative log-likelihood)

- Maximum likelihood estimation tells you which loss to optimise (i.e. negative log-likelihood)
- Automatic differentiation (backprop) chain rule of derivatives: give a tractable forward pass and get gradients

- Maximum likelihood estimation tells you which loss to optimise (i.e. negative log-likelihood)
- Automatic differentiation (backprop) chain rule of derivatives: give a tractable forward pass and get gradients
- Stochastic optimisation powered by backprop general purpose gradient-based optimisers

# Maximum likelihood estimation

Let p(y | θ) be the probability of an observation y and θ refer to all of its parameters
 Given a dataset y<sup>(1)</sup>, ..., y<sup>(N)</sup> of i.i.d. observations, the log-likelihood function gives us a criterion for parameter estimation

$$\mathcal{L}(\theta \mid y^{(1:N)}) = \log \prod_{s=1}^{N} p(y^{(N)} \mid \theta) = \sum_{s=1}^{N} \log p(y^{(N)} \mid \theta)$$
(2)

# MLE via gradient-based optimisation

• If the log-likelihood is differentiable and tractable then backprop gives us the gradient

$$\nabla_{\theta} \mathcal{L}(\theta \mid y^{(1:N)}) = \nabla_{\theta} \sum_{s=1}^{N} logp(y^{(N)} \mid \theta)$$
  
= 
$$\sum_{s=1}^{N} \nabla_{\theta} logp(y^{(N)} \mid \theta)$$
 (3)

# MLE via gradient-based optimisation

• If the log-likelihood is differentiable and tractable then backprop gives us the gradient

$$\nabla_{\theta} \mathcal{L}(\theta \mid y^{(1:N)}) = \nabla_{\theta} \sum_{s=1}^{N} logp(y^{(N)} \mid \theta)$$

$$= \sum_{s=1}^{N} \nabla_{\theta} logp(y^{(N)} \mid \theta)$$
(3)

• and we can update  $\theta$  in the direction

$$\gamma \nabla_{\theta} \mathcal{L}(\theta \mid y^{(1:N)}) \tag{4}$$

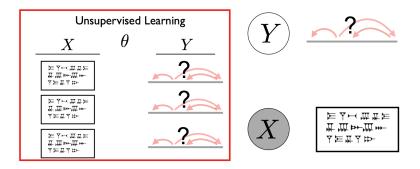
to achieve a local maximum of the likelihood function

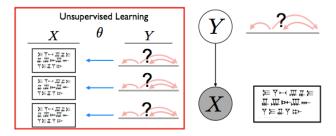
• Because NN models work but they may struggle with:

- Because NN models work but they may struggle with:
- lack of training data

- Because NN models work but they may struggle with:
- lack of training data
- partial supervision

- Because NN models work but they may struggle with:
- lack of training data
- partial supervision
- lack of inductive bias





# Lexical alignment



IBM 1 and 2: Models over words and MLE via EM for categorical distributions 2019-04-04. Abstract Slides Class material Background reading Further reading







#### Bayesian IBM1: Dirichlet priors and posterior inference





Neural IBM Models

2019-04-15.

le droit de permis passe donc de \$25 à \$500 we see the licence fee going up from \$25 to \$500

# Lexical alignment



IBM 1 and 2: Models over words and MLE via EM for categorical distributions 2019-04-04. Abstract Slides Class material Background reading Further reading



Cont. IBM 1 and 2: Models over words and MLE via EM for categorical distributions 2019-04-08.

 Abstract
 Slides
 Class material
 Background reading
 Further reading



Bayesian IBM1: Dirichlet priors and posterior inference

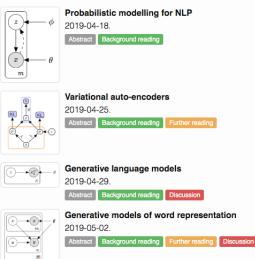


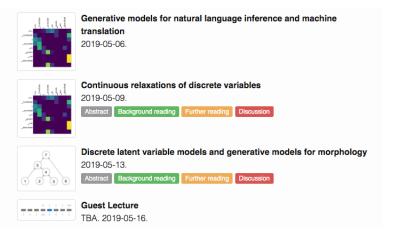


Neural IBM Models

2019-04-15.

### Deep generative models for NLP





# Goals

• Go through current literature

### Goals

- Go through current literature
- Define probabilistic models

### Goals

- Go through current literature
- Define probabilistic models
- Start combining probabilistic models and NN architectures

### Next class

• Probabilistic Graphical Models

### Next class

- Probabilistic Graphical Models
- Introduction to Word Alignment

# Questions?

### References I

- Dzmitry Bahdanau, Kyunghyun Cho, and Yoshua Bengio. Neural machine translation by jointly learning to align and translate. In *ICLR*, 2015. URL http://arxiv.org/abs/1409.0473.
- Qian Chen, Xiaodan Zhu, Zhen-Hua Ling, Si Wei, and Hui Jiang. Enhancing and combining sequential and tree LSTM for natural language inference. *CoRR*, abs/1609.06038, 2016. URL http://arxiv.org/abs/1609.06038.
- Steve Merity. Question answering on the facebook babi dataset using recurrent neural networks and 175 lines of python keras, 2015. URL https://smerity.com/articles/2015/keras\_qa.html.
- Graham Neubig. Learning with latent linguistic structure, 2018. URL http://www.phontron.com/slides/neubig18blackbox.pdf.

### References II

Kai Sheng Tai, Richard Socher, and Christopher D. Manning. Improved semantic representations from tree-structured long short-term memory networks. *CoRR*, abs/1503.00075, 2015. URL http://arxiv.org/abs/1503.00075.